

お客さま各位
Dear guest
各位顾客

2020年1月30日
JR九州ステーションホテル小倉株式会社
JR Kyushu Station Hotel
JR九州车站宾馆有限公司

お知らせ

新型コロナウイルスに関連した感染症について、お客さまと従業員の安全を守るために当ホテルでは下記の対応を行っております。ご理解、ご協力のほど宜しく願いたします。

記

1. 感染症防止対策として館内各所にアルコール手指消毒剤をご用意しておりますのでご利用ください。
2. 発熱、咳などを発症された場合は、速やかにホテルスタッフまでお知らせください。
3. お客さまと従業員の健康と安全を考慮し、従業員がマスクを着用している場合がございます。

Notice

Regarding the New Coronavirus : We are doing these below to prevent infection for our guests and staff. Thank you for your cooperation and understanding.

1. There is a hand sanitizer in several places in the hotel.
Please put some hand sanitizer on your hands and rub it well.
2. If you have a fever or cough, please contact the hotel staff immediately.
3. For your health and safety, the staff may wear a facemask.

通知

关于发现新型肺炎，为了顾客和本公司职员的安全，我们宾馆将实施如下对策。请希望大家理解和配合。

- 1、为了预防新型肺炎，我们在本馆各处放置了手指消毒液（含酒精成份）。请自行使用。
- 2、如出现发烧、咳嗽等症狀时请务必立即联系本宾馆的工作人员。
- 3、为了顾客和职员的身心健康，我们的职员在必要的情况下会佩戴口罩。